



Libanga **2**



Incwadzi leNkhulu yetindzaba tabotwana

SISWATI



basic education

Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Incwadzi

4



Tindzaba kulencwadzi:



1

Benta njalo-ke bangani



2

Ngeyami lenyon'i

1

15



Indlela yekusebentisa leNcwadzi leNkhulu:

Njengathishela, utawudzinga kuhlela ulungisele kwenta umsebenti wekufundza ngekwabelana ekilasini lakho. Imvamisa nakwentiwa kufundza ngekwabelana, thishela usebenta nelikilasi lonkhe, kodvwa-ke, uma likilasi lakho lilikhulu kakhulu, kungaba ncono kutsi usebente ngelicembu noma incenye yelikilasi. Kufute kunakisiswe kucinisekiswe kutsi bantfwana bayakhona kuhlala ngendlela yekutsi babone iNcwadzi leNkhulu kute baatowukhona kufundza umbhlo.

Esifundvweni wekufundza ngekwabelana eNcwadzini leNkhulu umntfwana ufundza kutsi incwadzi ibanjwa njani, kubamba incwadzi ime ngemfanelo, kuphenya emakhasi ngemfanelo. Sifundvo sitfutfukisa imicondvo nchanti ngencwadzi – ikhava, lingembili, lingemuva nesihloko. Sifundvo sibuye sikhombise kutsi inkhambiso yekufundza iba njani kani simcoka ekutfutfukiseni emakhono ebantfwana ekulalela, kukhuluma, kufundza, kucabanga, kubuketa tintfo nekubhala njengetimfuneko letibekwe kumaCAPS teku:

- Cija emakhono ekulalela nekukhuluma.
- Cija emakhono ekufundza lasacatfuta.
- Phendvula imibuto ngendzaba.
- Tibandzakanya ekucocisaneni, kunketana tikhala kukhuluma.
- Dvweba, kwefufula noma kwenta silingiso sendzaba.
- Sebentisa titfombe kucombelela kutsi indzaba ikuhuluma ngani.
- Sebentisa kufundza ngekwabelana njengesisekelo sekubhala ngekwabelana.

Kulungela umkhakha wekufundza iNcwadzi leNkhulu

- Cinisekisa kutsi bonkhe bantfwana yakhona kubona incwadzi. Uma likilasi lakho lilikhulu, kuncono usebente ngelicembu lelincane.
- Kungasita kakhulu kutsi wente incwadzi ime mpo khona kungeke kudzingeke kutsi uyibambe usafundza. (Bona imiyalo yekimisa incwadzi kuhava yangemuva.)
- Sebentisa irula noma lutsi lwekukhomba kulandzelela noma kukhomba emagama usafundza.
- Uma ufuna kugcizelela emagama latsite ngalinye, unganameka emanotsi ekunanyatsiselwa dvute nalelo gama kuligcamisa kulamanye noma-e wente ‘lifasitelo lemplingo.’ Sebentisa liphepha lelingucalandze lelinesikhala lesincane saclanzde lesisikwe emkhatsini walo. Beka localandze etu kwembhalo kute kutsi esikhaleleni kuvele ligama linye.

Umkhakha wekucala wekufundza ngekwabelana

Sifundvo sekucala sibhekana nekutijabulisa ne ‘kubona’ umbhalo kwekucala, nebantfwana baniketa imivo yabo ngembhalo.

- Phenya emakhasi endzaba labatayifundza. Cocani ngemidvwebo.
- Cela bafundzi bacomelele indzaba basusela esihlokweni nasetitfombeni.
- Yetfula emagama lamasha noma lalukhuni embi kwekube bafundzi bacale kufundza indzaba.
- Yakha emakhadi emagama kwefufula emagama lamasha.
- Fundza indzaba, usebentisa simo-buso ubuye ugucugucule liphimbo, sevinini nekuphakama kwelivi. Sebentisa iminyakato netimo-buso.
- Landzelela umbhalo usafundza ngekukhomba emagama ngendvuku noma irula khona bantfwana batowubona kutsi ufundzani bese balumbanisa umsindvo netimpawu ekhasini. Loku kutabasita futsi kutsi babone inkhambiso yekufundza kusuka ngesancele kuye ngesekudla ubuye usuke etulu uye phansi.
- Loku kusebentise njengelituba lekwefufula ‘inkhulomo yakancwadzi’ njengaloku: emagama, umusho, likhasi, umbhalo sihloko, njll.
- Lawula bafundzi batibandzakanye endzaben'i ngekungenela kumphindza (sib. “Gijima, gjima, gjima ushiye sitfunti, angek’ ungibambe – Ngiyindvodza mcatsane!”).
- Indzaba ngayinye kufute ifundvwe kibili katsatfu kunketa bafundzi litfuba kwenta imphindza yemagama latsite, kwenta silinganiso semsebenti noma kukuye bateke tincenye letitsite tendzaba ngemagama abo.

Umkhakha wesibili wekufundza ngekwabelana

- Kulomkhakha wesibili kusetjwentswa wona lowo mbhalo kodvwa-ke nyalo kunakisiswa kakhudlwana kutibsdzakanya ekufundzeni abe thishela asebentisa tinkhulumiswano letichubekako kucija kucondzisa emagama, kuciphiya emakhono nekwakheka kwembhalo (luhlelo, timphawu tenkhulomo njll).
- Kuphuma kuwe-ke, thishela, kuheha bafundzi kutsi banakisise incenye yalesifundvo letsintsana nalokunye kwaloku lokulandzelako: imicondvonjulo yekubhaleka, timphawu tembahalo, imisindvo, kuhleleka kwelulwimi, emasu ekubona nekucondzisa emagama etibabeni letehlukene (lesilula-nje, kuphindze ahlelembise, kufananisa tintfo letihlobene, kubuyeketa nekuvisisa imibuto).

Umkhakha wesitsatfu wekufundza ngekwabelana

- Kulomkhakha wesitsatfu wekufundza ngekwabelana, bantfwana batifundzele umbhalo ngekwabo baphindze batibandzakanye emsebentini wetemlomo, kunyakata kanye nalokubhaliwe lokususelwa embhalweni.
- Nakukhonakala, umbhalo weKufundza ngeKwabelana kufute wemuketelane neKubhala ngeKwabelana lapho khona thishela abonisa kutsi umbhalo ubhalwa njani bese-ke bantfwana batibandzakanya emsebentini wekucanjwa kwembhalo thishela asatsatsa indzima yekuba ngumgcugcuteli nalobhala. Lesiboniso senkhambiso yekubhala iyabasita bantfwana balungisele imisebenti yabo yekubhala.

1

Benta njalo-ke bangani



BoJane naMandu bebagibele
emabhayisikili abo ngaseceleni
kwemfula.

Jane abeligijimisa kakhulu.

Asehla intsatjana, wahamba
kakhulu nakakhudlwana.

“Yehlisa litubane, Jane!
Ugijimisa kakhulu!”





Yehlisa litubane!
Ugijimisa kakhulu!

Kusenjalo, Jane wangcundza litje
lelicijile. Wabuka phasi wabona
lisondvo lakhe kutsi liphantjile.

“Hhawu mine!” Akhala.

“Libhayisikili lami selipontjile!”

“Ungakhatsateki Jane,”
kuphendvula Mandu.

“Ngitakusita kulilungisa.”

Kodvwa boMandu naJane
bebakhohliwe kuta nelibhokisi
lemathuluzi abo ekulungisa
bete ngisho nepompi.



Eyi, selipontjile
lisondvo!

Ngitakusita
kulilungisa.



Mandu watsi, "Ngitawugibela ngiye
ekhaya ngiyowulandza ipompi."

Mandu wagibela wabuyela ekhaya
washiya Jane nenja yakhe.

"Angeke ngiphindze ngigibele
ngingakaphatsi libhokisi lami
lemathuluzi," atinomela Jane.

Ngiyabuya
nyalo!

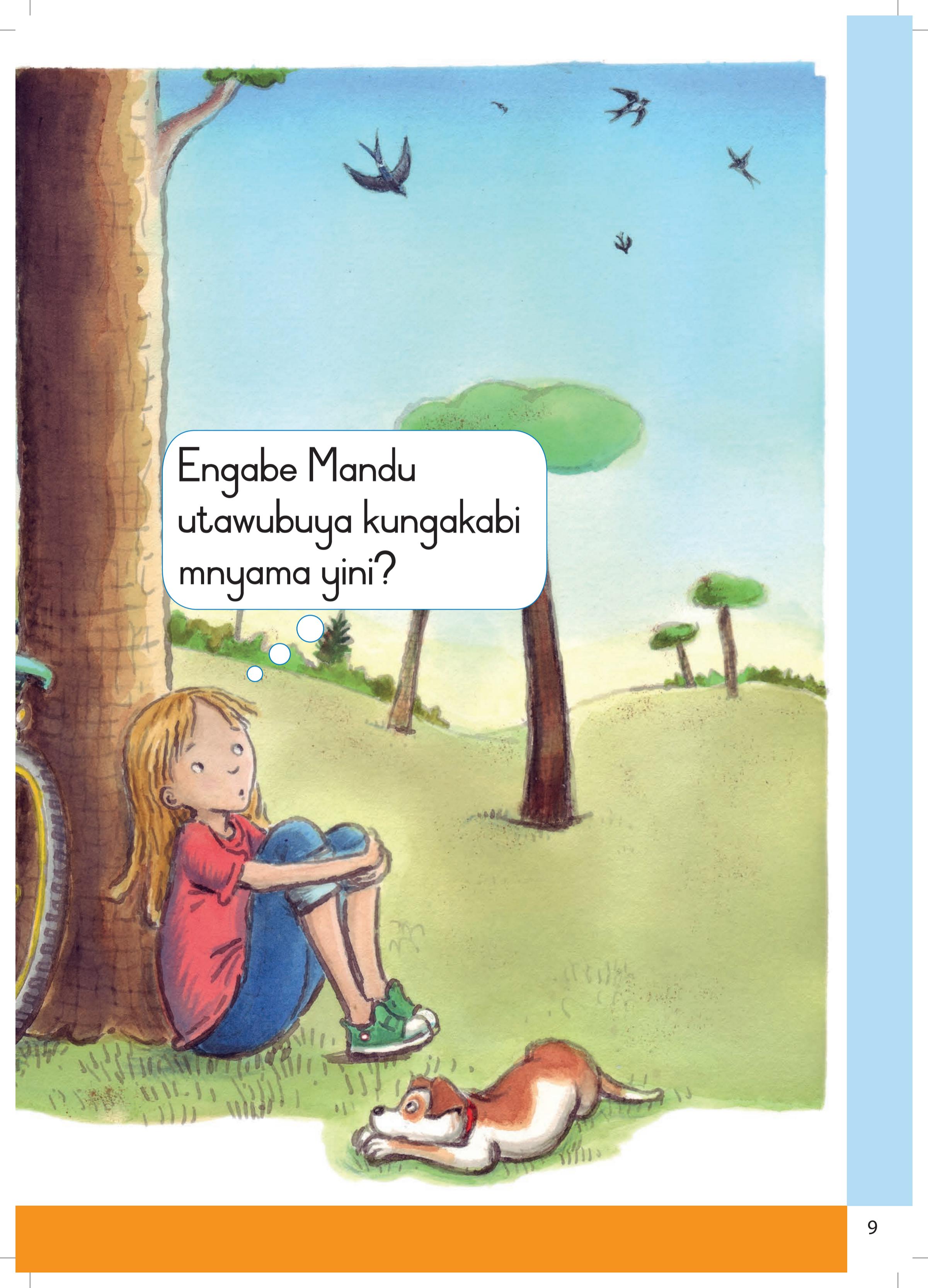


Wema, wema, wema Jane.

Wema sikhatsi lesidze impela
wate wacala weva indlala
nekoma.

"Masinyane kutawuba
mnyama," acabanga.





Engabe Mandu
utawubuya kungakabi
mnyama yini?

Jane wase ubona Mandu
ehla ngemgwaco nemnakabo
Dumisani.

Wajabula kakhulu Jane
kubabona.

“Maye vele ngiyajabula kutsi
ubuyile!” kumemeta Jane
agijima aya kubo Mandu
na Dumsani.





Wu, ngiyabonga kutsi
ubuyile. Ute nayo
ipompi?

Dumisani wasita lamantfombatana
lamabili kupompa lisondvo.

Wase utsi, "Asambeni ekhaya
kungakabi mnyama kakhulu."





Bantfwana bagibela babuyela emuva
bakhanyiselwa yinyeti.

Bekuluhambo loludze. Bebeva ticoco
tikhala netahhukulu tihhukula.

Bebeva tinyekevu titsikita kanye
nemagundvwane antswininita.

“Wu! Saze sefika ekhaya!” kusho Jane agaca Mandu. “Ngiyabonga Mandu,” kubonga Jane.

“Ungumngani lomuhle sibili!” “Benta njalo-ke bangani,” kusho Mandu.



Bangani labahle bayasitana!

2

Ngeyami lenyoni



Lamuhla babe waSipho uye
edolobheni.

Ucele boSipho nemngani wakhe
Jim kutsi beluse timvu etsafeni.

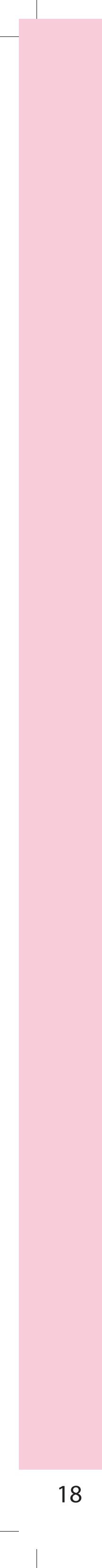
Masinyane nje labangani lababili
base badzinekile.

Jim: Yemngami ase sifune sidleke
senyoni.

Sipho: Uyati-ke! Sitabese
sichamusela emacandza sibe
nemazini.







Labafana lababili babuka etulu
etihlahleni.

Babona sidleke lesincane kakhulu
etulu esihlahleni.

Jim wacanca sihlahla kulandza
sidleke kodvwa wawa walimala
umlente.

“Canca Sipho, umncanyana futsi
umelula,” sekusho Jim.

Kodvwa sidleke besisetulu
kakhulu Sipho naye wawa
esihlahleni.

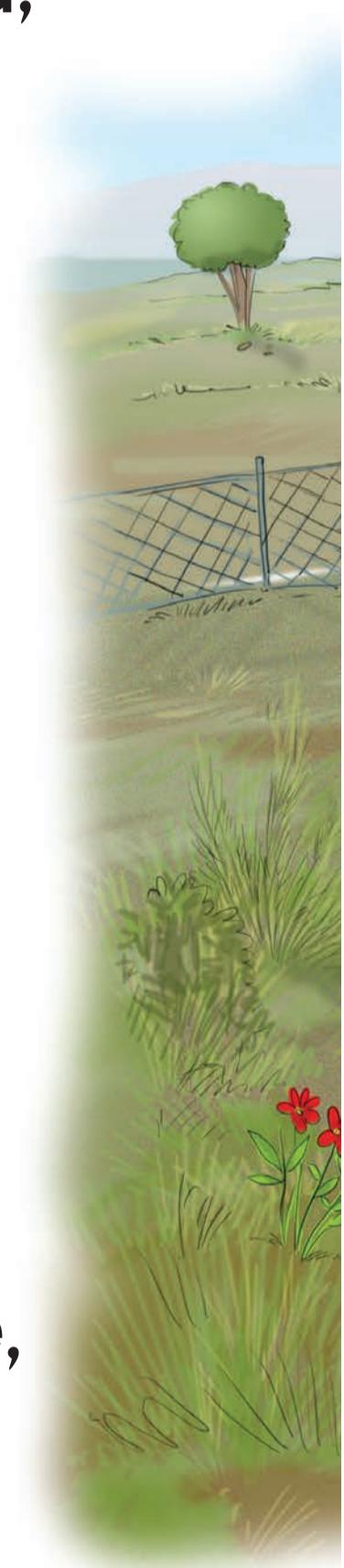


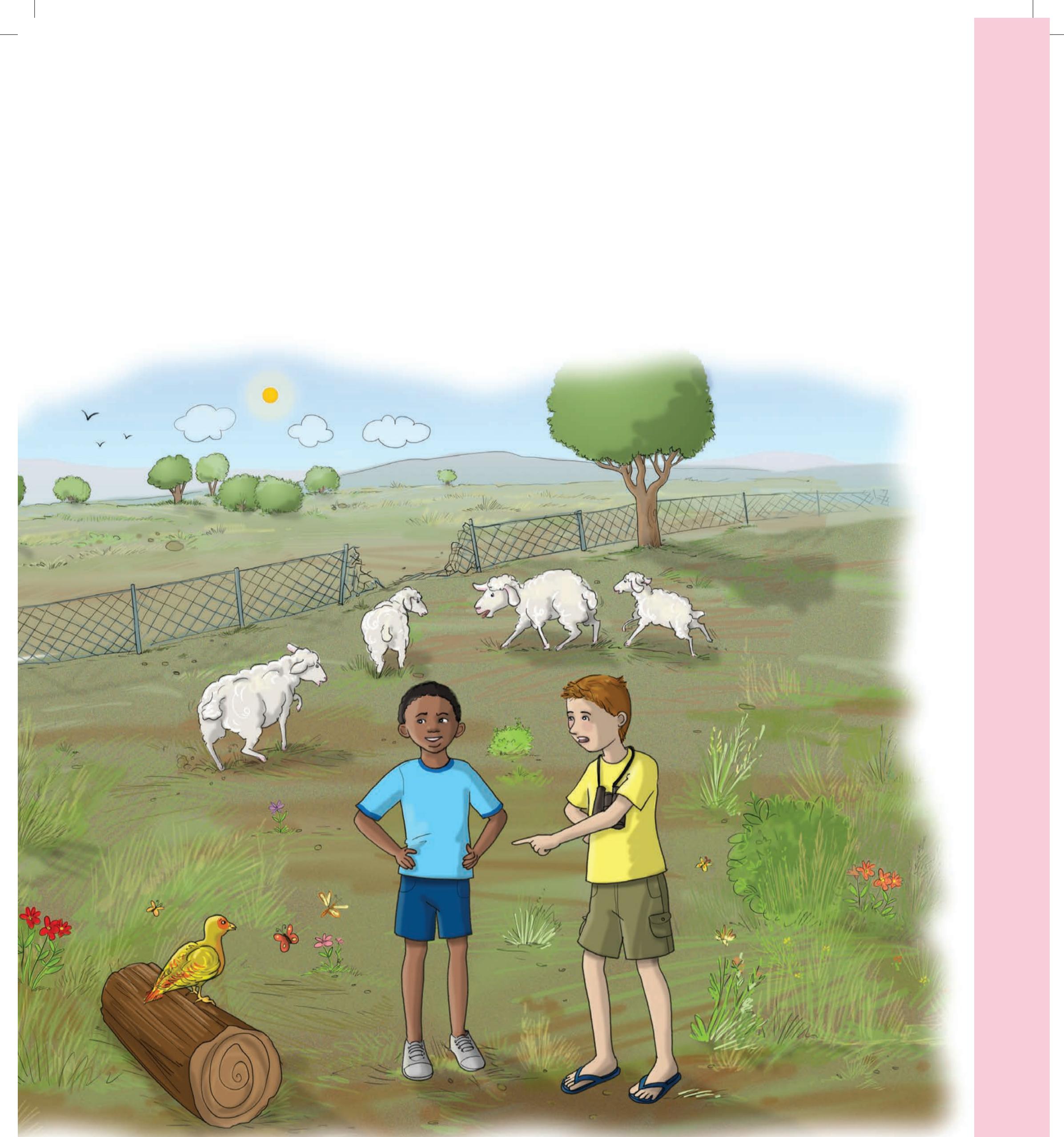
Basaphumula ngephasi kwesihlahla,
kweta inyoni lenhle lemtfubi
yahlala esigodvweni eceleni
kweba fana lababili.

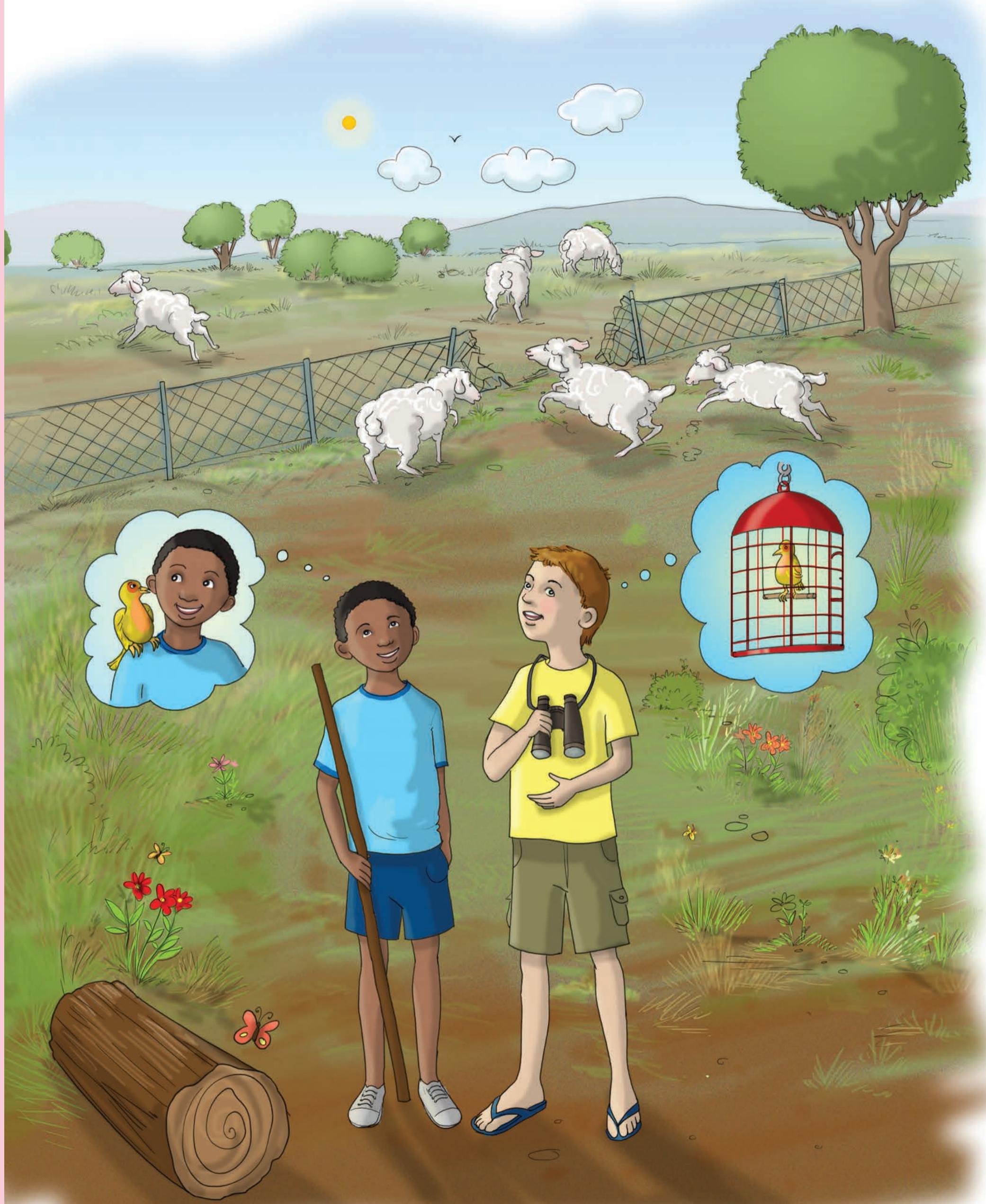
Jim: Yeyi, ase ubuke naku! Nansi
inyoni yami!

Sipho: Hhayi, yami! Ngiyibone
kucala!

Jim: Cha Sipho, ngimdzala kunawe,
ngako-ke yami!







Jim: Sevele nginendlwana yayo
ekhaya. Ngako-ke ngeyami.

Sipho: Hhawu nani! Ngeyami.
Yami inyoni itawuhlala ehlombe
lami.

Kusenjalo wabuya babe waSipho.

Babe: Yebafana, nimemetana
ngani?



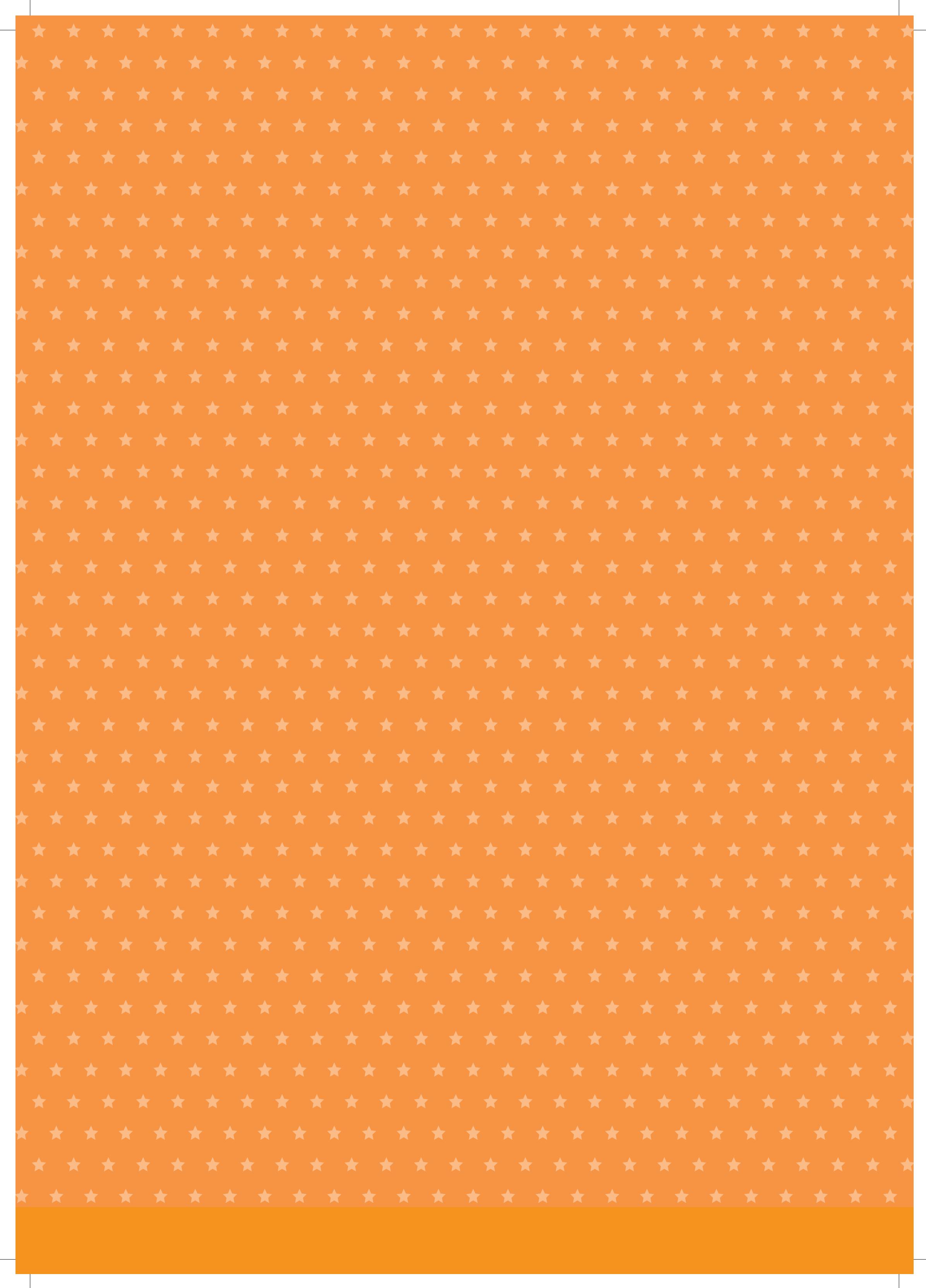
Sipho: Jim ufunu inyoni yami!

Babe: Inyoni yiphi?

Jim: Wuwi! Seyihambile!

Babe: Timvu-ke tona tiphi?

Kubi kuba nemona.



Wemukelekile kuloluchunge lwetinewadzi letinikhulu. Loluchunge lweNcwadzi leNkhulu luginceny yeLuhlu lwakaRainbow, lolufaka ekhatsi tincwadzi tekusebentela, limfomfo, tindzaba tetigaba nemaphosita. Setsema kutsi, ekufundziseni kwakho utatitfola tilusito lolukhulu letinhlobonhlobo tetindzaba letikuletiNcwadzi letinikhulu letisiphohlongo talesigaba, neafundzi bakho setsema batakujabulela kufundza ngekwabelana kwabo.

Sitatimende Simiso sekharikhulamu neLuhlolo (CAPS), seSigaba Sisekelo siphakamisa kutsi Kufundza ngekwabelana kunguleny yetintfo letimcoka emaswini ekufundza. Kufundza ngekwabelana imvamisa kuba khona emkhatsini wemalanga lamibili kuya kumane ngeliviki lapho khona umntfwana ngamunye aba nembhalo munye wekufundza. Tincwadzi tekusebentela netindzaba tetigaba tiwulungele lona mgomo.

Kodvwa-ke, kufundza ngekwabelana usebentisa iNcwadzi leNkhulu lenemagama lamakhulu yindlela lenhle kakhu yekwenta kufundza ngekwabelana ngoba bantfwana bayawabona emagama netitfombe, bakhone nekukulandzela usafundza ngendlela lefana naleyo yekuteka inganekwane ekhaya. Kumcoka-ke kutsi bantfwana bahlale bagege iNcwadzi leNkhulu, khona bonkhe bakhone kubona futsi bafundze umbhalo. Lemibhalo lemikhulu wetinewadzi letinikhulu yenta kuhonakale kufundza uphimisele kuve bantfwana labanyentana ngasikhatsi sinye endzaweni lekhululekile lete umoya wekxesabisa.

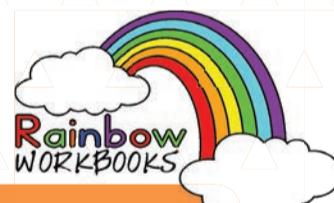
TiNcwadzi letinikhulu kuloluhlu titakwetfula bafundzi bakho eluchungeni lwe tindzaba, tinkondlo, tilandzelo nemidlalo tibuye tibetfulele lwtiso nemibhalo leyimidvwebo.

Kungumsebenti wakho, njengathishela kwenta tindzaba tiphe kubantfwana ubuye wakhe simo lesinenjabulo nenhabunkhabu. Kusebentisa tiNcwadzi letinikhulu kukusita kutsi ukhone kubonisa inkambiso yekufundza ngendlela leletsa injabulo kuwe kanye nakubafundzi bakho. Setsema-ke kutsi lencwadzi itakusita wente kona loko.

Lamanye emasu ekusebentisa iNcwadzi leNkhulu

- Sebentisa sicephu sepulastiki lelikhanya ngale njengendvwangu lembonya ngaphasi kweNcwadzi leNkhulu. Litawubuye lisite kutsi bantfwana nathishela bakhone kubhala kulo lelipulastiki.
- Bhala ngepheni lecimekako futsi lengagezeka kulelipulastiki.
- Sebentisa sichano lesikhulukati kufasela lesicephu lesikhanya ngale encwadzini lenkhulu.

ISBN 978-1-4315-2952-0



ISBN 978-1-4315-2952-0

THIS BOOK MAY NOT
BE SOLD.



basic education

Department:
Basic Education
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Published by the Department of Basic Education
222 Struben Street, Pretoria
South Africa

© Department of Basic Education
First edition 2016

The Department of Basic Education has made every effort to trace copyright holders but if any have been inadvertently overlooked, the Department will be pleased to make the necessary arrangements at the first opportunity.

The Big Books in this series are available in all languages. They were developed by a team of UNISA Language and Education experts as part of their Community Engagement contribution to South Africa's education sector.

Author: V McKay



Yakha yakaho insika yeNcwadzi leNkhulu

Utawudzinga:

- Likhadibhodi lelibanti ngekulingana neNcwadzi leNkhulu nayivulekile (594 mm) bese budze iphindzeke ka-3 encwadzini (1360 mm).
- Ithephu lecinile lenkhulu lemhosana
- Timbili tifasa-phepha noma emaphekisi kubamba ikhadibhodi ingaphakami.

Sebentisa lethephu lenkhulu kuhlanganisa tincenye tekhadibhodi.

Goba ikhadibhodi kwenta sibaya sa-A bese uchanela ndzawonye sisekelo nelingembili njengoba kukhonjisiwe kulumdvwebo ngentasi.

